

1872-11-18

AFSENDER

Johanne Luise Heiberg

MODTAGER

J. C. Jacobsen

FAKTA

Type:
Letter

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
København

Modtagersted:
København

Arkivplacering:
Rigsarkivet

Keywords:
Patronage, social life

SUMMARY

Johanne Luise Heiberg returns 100 Rdlr to J. C. Jacobsen and regrets not being able to appear in person.

TRANSSKRIFTION

Hr Capitain!

Idet jeg af ganske Hjerte takker for Deres ædelmodige Gave, som jeg efter bedste Evne skal uddele hvor Hjælp er nødvendig og lønnende, sender jeg Dem herved de 100 Rdlr fra ifjor, som ikke blev benyttet. At de først faaer disse nu, ligger i, at jeg forgjæves har ventet paa en Fridag til selv at bringe Dem.

Tak for al Deres Godhed og for Tilsagnet om engang at ville besøge

Deres hengivne
Johanne Luise Heiberg
d: 18 Novbr 1872

Til Hr. Capitain Jacobsen

18/11 72

Hr Capitain!

Jot jeg af ganske Hjerte takker
for Deres udelmodige Gave, som
jeg efter bedste Evne i skal indle
hvar Hjelp er nödvendig og
lönner, sender jeg Dem hermed
de 100 R fra i fför, som icke blev
benyttat. At de färst faer disse
ni, ligger i, at jeg forjuevis har
ventet paa on Friday til selv at
bringe Dem.

Tak for al Deres Godhed og for
Piliägnut om engang at ville
besöge

Deres hengivne

d: 18 Novbr 1872.

Johann. Luisi Hilberg

Til
Hr Capitain Jacobsen